

	Marque de fabrique	Type	F. d'homologation No
Remorque de travail	ATLAS COPCO	XAS 80 DD	CH 9041 30

Constructeur	ATLAS COPCO Airpower NV., Wilrijk (B)		
Identification	"XAS 80 DD" et "CH 9041 30" sur la plaquette du constructeur		
Plaquette constr.	"ARP" devant le No du châssis		
Número du châssis	à l'avant, au centre, sur la traverse		
Importateur princ.	à l'avant, à gauche, sur la traverse		
Véhicule homologué	ATLAS COPCO NOTZ AG., Murtenstrasse 65, 2500 Bienne		
	ARP 665 527	Signes fixes dans code du type	XAS 80 DD et ARP

### Châssis

Nombre d'essieux	<u>1</u>	Nombre de roues	<u>2</u>
Suspension	<u>barre de torsion</u>	Direction	<u>-</u>
Frein de service	<u>mécanique, par inertie, à expansion interne, sur les 2 roues, avec sécurité de rupture</u>		
Frein d'arrêt	<u>mécanique, à expansion interne, sur les 2 roues</u>		

Carrosserie	<u>compresseur</u>		Poids	avant	arrière	total
	int.	ext.				
Dimensions				<u>80</u>	<u>1330</u>	<u>1410</u>
Longueur		<u>3707</u>	Charge utile ou	<u>80</u>	<u>1330</u>	<u>1410</u>
Largeur		<u>1650</u>	Poids de service	<u>80</u>	<u>1330</u>	<u>1410</u>
Hauteur		<u>1625</u>	Poids total	<u>100</u>	<u>1900</u>	<u>1500</u>
Porte à faux	av	av	Garantie fabrique	<u>100</u>	<u>1900</u>	<u>1500</u>
	ar	ar	Dimens. pneus		<u>6,00-16 C</u>	
Empattements			Ply / bar		<u>8 / 4.75</u>	
Voie	av	ar	Charge		<u>1700</u>	
Dist. anneau axe	av	ar	pour V max		<u>120</u>	
Distance pivot	-	axe ar	Vitesse maximale selon constructeur			<u>80</u>
			Vitesse maximale selon tenue de route			<u>80</u>

**Equipement** §) R-S1 (E)  
 Feux rouges R-S1 (E)  
 Feux stop R-S1 (E)  
 Clignoteurs av \_\_\_\_\_  
 ar 2a (E)  
 Catadioptres av I (E)  
 lat. \_\_\_\_\_  
 ar III (E)  
 Feux de gabarit av A (E)  
 lat. \_\_\_\_\_  
 ar \_\_\_\_\_  
 ar vers l'av \_\_\_\_\_  
 Eclairage plaque 2 séparés  
 Cale 1 = 270 x 140 x 120

**Moteur de travail**  
 Marque DEUTZ Type F3L 912  
 Bruit 75 à t/min 2550  
 Silencieux \*) 1 = 970 x 225 x 110 mm  
 Mesure des gaz Bacharach 4,0  
 Déparasitage -

**Indications pour le permis de circulation**  
 Genre remorque Remorque de travail  
 Marque et type ATLAS COPCO XAS 80 DD  
 FH-No CH 9041 30  
 Carrosserie compresseur  
 Poids à vide \_\_\_\_\_ Charge utile \_\_\_\_\_  
 Poids de service 1410 Poids total \_\_\_\_\_

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

\*) Insonorisation: compartiment du moteur avec revêtement de caoutchouc-mousse.

§) Equipement : des bavettes sont exigées.

Lieu et date de l'homologation  
 40789/3 Berne. 19.09.75

Homologation fédérale des types de véhicules